

DEĊIŻJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

Nru 201/2012

tas-26 ta' Ottubru 2012

li temenda l-Anness XX (Ambjent) għall-Ftehim ŻEE

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ("il-Ftehim ŻEE"), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2010/709/UE tat-22 ta' Novembru 2010 li tistabbilixxi Bord tal-Ekotikkettar ⁽¹⁾ tal-Unjoni għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (2) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/263/UE tat-28 ta' April 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tal-magni tal-ħasil ⁽²⁾ tal-platti għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (3) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/264/UE tat-28 ta' April 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti għall-ħasil tal-ħwejjeg ⁽³⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (4) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/330/UE tas-6 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti għall-Kompjuters Notebook ⁽⁴⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (5) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/331/UE tas-6 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għal sorsi tad-dawl ⁽⁵⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (6) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/333/UE tas-7 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għall-karta għall-ikkupjar u l-karta grafika ⁽⁶⁾, kif ikkoreġut bil-ĠU L 161, 21.6.2011, p. 34, għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (7) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/337/UE tad-9 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għall-Kompjuters Personali ⁽⁷⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (8) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/381/UE tal-24 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għal-lubrikanti ⁽⁸⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (9) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/382/UE tal-24 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tal-ħasil tal-platti bl-idejn ⁽⁹⁾ għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (10) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/383/UE tat-28 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tat-tindif b'użi multipli u tat-tindif sanitarji ⁽¹⁰⁾, kif ikkoreġut bil-ĠU L 110, 24.4.2012, p. 44, għandha tiġi inkorporata fil-ftehim ŻEE.
- (11) Id-Deciżjoni Nru 2010/709/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kunsill 2000/730/KE ⁽¹¹⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.
- (12) Id-Deciżjoni Nru 2011/263/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2003/31/KE ⁽¹²⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.
- (13) Id-Deciżjoni Nru 2011/264/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2003/200/KE ⁽¹³⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.
- (14) Id-Deciżjoni Nru 2011/330/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/343/KE ⁽¹⁴⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.
- (15) Id-Deciżjoni Nru 2011/331/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2002/747/KE ⁽¹⁵⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.
- (16) Id-Deciżjoni Nru 2011/333/UE tħassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2002/741/KE ⁽¹⁶⁾ li hi inkorporata fil-ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-ftehim ŻEE.

⁽¹⁾ ĠU L 308, 24.11.2010, p. 53.

⁽²⁾ ĠU L 111, 30.4.2011, p. 22.

⁽³⁾ ĠU L 111, 30.4.2011, p. 34.

⁽⁴⁾ ĠU L 148, 7.6.2011, p. 5.

⁽⁵⁾ ĠU L 148, 7.6.2011, p. 13.

⁽⁶⁾ ĠU L 149, 8.6.2011, p. 12.

⁽⁷⁾ ĠU L 151, 10.6.2011, p. 5.

⁽⁸⁾ ĠU L 169, 29.6.2011, p. 28.

⁽⁹⁾ ĠU L 169, 29.6.2011, p. 40.

⁽¹⁰⁾ ĠU L 169, 29.6.2011, p. 52.

⁽¹¹⁾ ĠU L 293, 22.11.2000, p. 24.

⁽¹²⁾ ĠU L 9, 15.1.2003, p. 11.

⁽¹³⁾ ĠU L 76, 22.3.2003, p. 25.

⁽¹⁴⁾ ĠU L 115, 4.5.2005, p. 35.

⁽¹⁵⁾ ĠU L 242, 10.9.2002, p. 44.

⁽¹⁶⁾ ĠU L 237, 5.9.2002, p. 6.

- (17) Id-Deciżjoni Nru 2011/337/UE thassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/341/KE ⁽¹⁾ li hi inkorporata fil-Ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-Ftehim ŻEE.
- (18) Id-Deciżjoni Nru 2011/381/UE thassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/360/KE ⁽²⁾ li hi inkorporata fil-Ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-Ftehim ŻEE.
- (19) Id-Deciżjoni Nru 2011/382/UE thassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/342/KE ⁽³⁾ li hi inkorporata fil-Ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-Ftehim ŻEE.
- (20) Id-Deciżjoni Nru 2011/383/UE thassar d-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/344/KE ⁽⁴⁾ li hi inkorporata fil-Ftehim ŻEE u għalhekk għandha tithassar mill-Ftehim ŻEE.
- (21) L-Anness XX għall-Ftehim ŻEE għandu għalhekk jiġi emendat kif adatt,
5. It-test tal-punt 2q (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/341/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0337:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/337/UE tad-9 ta' Ġunju 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għall-Kompjuters Personali (ĠU L 151, 10.6.2011, p. 5)."
6. It-test tal-punt 2r (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/342/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0382:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/382/UE tal-24 ta' Ġunju 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tal-ħasil tal-platti bl-idejn (ĠU L 169, 29.6.2011, p. 40)."
7. It-test tal-punt 2s (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/343/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:

ADOTTA DIN ID-DECIŻJONI:

Artikolu 1

L-Anness XX għall-Ftehim ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. It-test tal-punt 2ad (Deciżjoni tal-Kummissjoni 2000/730/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32010 D 0709:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2010/709/UE tat-22 ta' Novembru 2010 li tistabbilixxi l-Bord tal-Ekotikkettar tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 308, 24.11.2010, p. 53)."
2. It-test tal-punt 2e (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2003/200/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0264:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/264/UE tat-28 ta' April 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tal-ħasil tal-hwejjeg (ĠU L 111, 30.4.2011, p. 34)."
3. It-test tal-punt 2h (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2003/31/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0263:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/263/UE tat-28 ta' April 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tal-magni tal-ħasil tal-platti (ĠU L 111, 30.4.2011, p. 22)."
4. It-test tal-punt 2o (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2002/747/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0331:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/331/UE tas-6 ta' Ġunju 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għal sorsi tad-dawl (ĠU L 148, 7.6.2011, p. 13)."
8. It-test tal-punt 2t (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/344/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0383:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/383/UE tat-28 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE lil deterġenti tat-tindif b'użi multipli u tat-tindif sanitarji (ĠU L 169, 29.6.2011, p. 52), kif ikkoreġut bil-ĠU L 110, 24.4.2012, p. 44."
9. It-test tal-punt 2u (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2005/360/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0381:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/381/UE tal-24 ta' Ġunju 2011 li tistabbilixxi l-kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għal-lubrikanti (ĠU L 169, 29.6.2011, p. 28)."
10. It-test tal-punt 2x (id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2002/741/KE) għandu jinbidel b'dan li ġej:
- "32011 D 0333:** Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2011/333/UE tas-7 ta' Ġunju 2011 dwar l-istabbiliment ta' kriterji ekoloġiċi għall-ghoti tal-Ekotikketta tal-UE għall-karta għall-ikkupjar u l-karta grafika (ĠU L 149, 8.6.2011, p. 12), kif ikkoreġut bil-ĠU L 161, 21.6.2011, p. 34."

Artikolu 2

It-testi tad-Deciżjonijiet 2010/709/UE, 2011/263/UE, 2011/264/UE, 2011/330/UE, 2011/331/UE, 2011/333/UE, kif ikkoreġuti bil-ĠU L 161, 21.6.2011, p. 34, 2011/337/UE, 2011/381/UE, 2011/382/UE u 2011/383/UE, kif ikkoreġuti bil-ĠU L 110, 24.4.2012, p. 44, bil-lingwa Islandiża u dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppublikati fis-Suppliment ŻEE ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, għandhom ikunu awtentiċi.

⁽¹⁾ ĠU L 115, 4.5.2005, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 118, 5.5.2005, p. 26.

⁽³⁾ ĠU L 115, 4.5.2005, p. 9.

⁽⁴⁾ ĠU L 115, 4.5.2005, p. 42.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni ghandha tidhol fis-sehh fl-1 ta' Novembru 2012, dment li n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ikunu saru lill-Kumitat Kongunt taż-ŻEE (*), jew fil-jum tad-dhul fis-sehh tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 200/2012 tas-26 ta' Ottubru 2012 ⁽¹⁾, skont liema tkun l-aktar tard.

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni ghandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima ŻEE ta', u fis-Suppliment ŻEE ghal, *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-26 ta' Ottubru 2012.

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Atle LEKVOLL

(*) Ma huma indikati ebda rekwiżiti kostituzzjonali.

(¹) Ara l-paġna 50 ta' dan il-Ġurnal Uffiċjali.